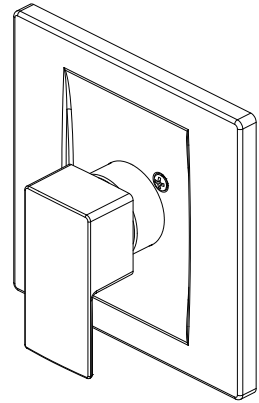




PF9810GCP PF9810GZBN PF9810GMB



## PRESSURE BALANCE VALVE TRIM

GARNITURE DE ROBINET RÉGULATEUR DE PRESSION/REGULADOR DE VÁLVULA CON PRESIÓN EQUILIBRADA

### Installation Instructions

Instructions d'installation/Instrucciones de instalación

#### ENGLISH

##### CAUTION-TIPS FOR REMOVAL OF OLD FAUCET:

Always turn off water supply before removing existing faucet or replacing any part of the faucet. Open the faucet handle to relieve water pressure and ensure that water is completely shut off.

##### CARE INSTRUCTIONS:

To preserve the finish of your faucet, apply non-abrasive wax. Any cleaners should be rinsed off immediately. Do not use abrasive cleaners on the faucet.

#### FRANÇAIS

##### ATTENTION-SUGGESTIONS POUR ENLEVER L'ANCIEN ROBIENT:

Toujours couper l'alimentation en eau avant d'enlever ou de démonter le robinet. Ouvrir le robinet pour libérer la pression d'eau et pour s'assurer que l'alimentation en eau a bien été coupée.

##### DIRECTIVES D'ENTRETIEN:

Pour préserver le fini des pièces métalliques du robinet, appliquer une cire non abrasive comme une cire à voiture. Rincer immédiatement le robinet après l'avoir nettoyé avec un agent nettoyant. Les finis platinum et LifeShine peuvent être nettoyés à l'aide de produits abrasifs doux.

#### ESPAÑOL

##### PRECAUCIÓN-CONSEJOS PARA CAMBIAR LA LLAVE MEZCLADORA:

Siempre corte el suministro de agua antes de retirar el grifo actual o reemplazar cualquier pieza del mismo. Abra la llave del grifo para liberar la presión de agua y asegurar que ya no corre agua.

##### INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

Para conservar el acabado que cubre las partes metálicas de su llave mezcladora, aplique cera que no sea abrasiva, como una cera para autos. Si usa algún tipo de limpiador, deberá enjuagarlo inmediatamente. Los abrasivos suaves son aceptables en acabados platinum y LifeShine.

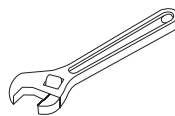
### You may need/Articles dont vous pouvez avoir besoin/ Usted puede necesitar



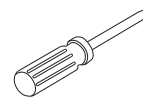
Goggles  
Lunettes de sécurité  
Anteojos Protectores



Tape measure  
Cinta métrica  
Ruban à mesurer



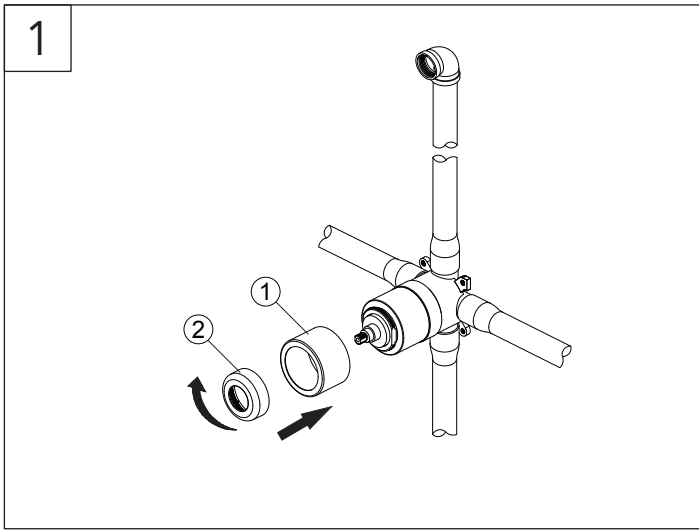
Wrench  
Clé ajustable  
Llave



Phillips head screwdriver  
Tournevis cruciforme  
Destornillador Phillips



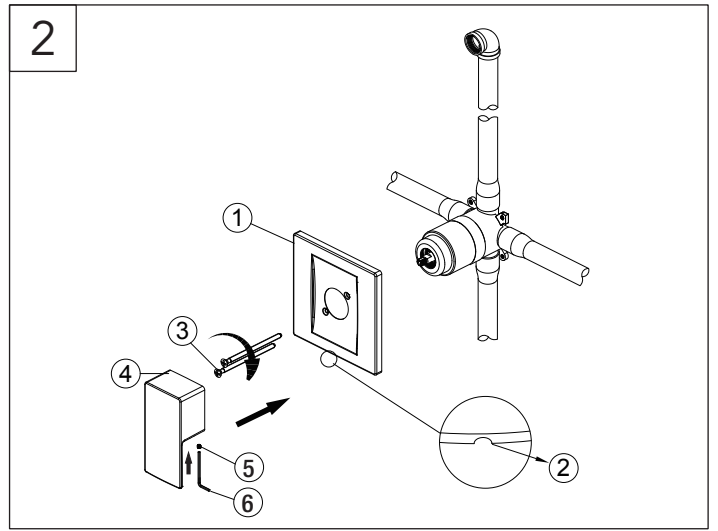
Sealant tape  
Ruban d'étanchéité  
Cinta Selladora



Slide the sleeve (1) over the valve body and thread the bonnet nut (2) onto the valve body. Hand tighten securely.

Faites glisser le manchon (1) par-dessus le corps du robinet et enfilez l'écrou à portée sphérique (2) sur le corps du robinet. Serrez bien à la main.

Desliza la funda (1) sobre el cuerpo de la válvula y enrosca la tuerca ciega (2) en el cuerpo de la válvula. Apretar bien con la mano.



Position escutcheon (1) on valve body with drain hole (2) at the bottom. Tighten screw (3). Place the handle (4) onto the valve body and tighten the set screw (5) with the Hex wrench (Hex: 2.5 mm, 6) provided.

Placez la rosace (1) sur le corps du robinet avec le trou d'évacuation (2) en bas. Serrez la vis (3). Placez la manette (4) sur le corps du robinet, puis serrez la vis de pression (5) à l'aide de la clé hexagonale (hex. : 2,5 mm, 6) fournie.

Coloca la placa decorativa (1) en el cuerpo de la válvula con el orificio de drenaje (2) en la base. Aprieta el tornillo (3). Coloca la llave (4) en el cuerpo de la válvula y aprieta el tornillo de fijación (5) con la llave hexagonal (hexagonal 2.5 mm, 6) que

\* Specify Finish  
Précisez le Fini  
Especifique el Acabado

